

Standardowe Warunki Sprzedaży/ Wynajmu

pomiędzy:

Flyer-Aviation Sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie, ul. Komitetu Obrony Robotników 48,02-146 Warszawa, Polska, wpisaną do Rejestru Przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego w Sądzie Rejonowym dla m.st. Warszawy w Warszawie, XIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem KRS:0000312391 NIP 522-290-87-02, kapitał zakładowy w wysokości PLN 300.000,00, zwanym dalej Flyer lub Sprzedawcą

a

Kontrahentem wskazanym w ofercie cenowej, zwanym dalej Klientem lub Kupującym,

PREAMBUŁA

I. Niniejsza umowa została zawarta pomiędzy Flyer, a Klientem i reguluje zasady:

- sprzedaży części, komponentów i modułów wymontowanych ze statków powietrznych (łącznie i osobno „Części”) i/ lub
- wynajmu narzędzi (dalej: Narzędzia) poprzez markę AOGTools.com, przez Flyer na rzecz Klienta

II. Przez odesłanie podpisanej oferty cenowej (lub jakiegokolwiek inne potwierdzenie woli zakupu Części lub wynajmu Narzędzi zgodnie z informacjami zawartymi w ofercie), Klient potwierdza, że niniejsze warunki regulują zasady zakupu Części i/ lub wynajmu Narzędzi. W celu uniknięcia wątpliwości ustala się, że zobowiązania Flyer na mocy niniejszej umowy powstają po dacie przekazania Potwierdzenia Zamówienia przez Flyer do Klienta.

Strony postanawiają, co następuje:

1. DEFINICJE

1.1. Dla celów niniejszej umowy wymienione poniżej definicje mają następujące znaczenie:

Umowa: oznacza niniejsze warunki, ofertę cenową, potwierdzenie zamówienia i Incoterms 2010;

AR lub Niesprawny: oznacza Części, które zostały wybudowane z silnika/samolotu i są w trakcie naprawy lub recertyfikacji;

Potwierdzenie Zamówienia: oznacza pisemne potwierdzenie przyjęcie przez Flyer zamówienia Klienta;

OH lub Po remoncie: oznacza część(ci), która została poddana naprawie przez organizację certyfikowaną według przepisów EASA lub FAA 145 i podlega sprzedaży z dołączonym formularzem EASA Form One i/lub certyfikatem FAA Form 8130-3 potwierdzającym naprawę;

Oferta: oznacza dokument, który odwołuje się do niniejszych warunków i który określa Klienta, specyfikuje Części i/ lub Narzędzia, które Klient chce kupić i/lub wynająć, cenę Części/ Narzędzi i wszelkie inne informacje odnoszące się do sprzedaży Części i/lub wynajmu Narzędzi;

SV lub Sprawny: oznacza Części, które zostały wybudowane z samolotu/silnika oraz posiadają aktualny i ważny formularz EASA Form One i/lub formularz FAA Form 8130-3 lub inne równoważne świadectwo wydawane przez zatwierdzoną organizację.

2. CENA I WARUNKI PŁATNOŚCI

2.1. Wszystkie ceny są cenami netto i, o ile oferta nie stanowi inaczej, nie obejmują kosztów transportu, ubezpieczenia, podatków, opłat importowych i eksportowych lub innych podobnych należności, kar, odsetek lub innych podobnych opłat (w tym między innymi: podatku od wartości dodanej, podatku u źródła lub podatku od czynności cywilnoprawnych), które w całości obciążają Klienta i za które Klient ponosi odpowiedzialność.

2.2. Ceny podane w ofercie obowiązują przez 30 dni lub przez inny okres wskazany w ofercie. Po upływie tego okresu, ceny mogą ulec zmianie bez konieczności powiadomienia.

2.3. O ile nie zostało postanowione w ofercie, że obowiązują warunki odroczonej płatności podane w załączniku A, Klient zobowiązany jest zapłacić Flyer wszelkie kwoty należne przed uzgodnioną datą dostawy.

2.4. W przypadku, gdy Klient dopuszcza się zwłoki w uregulowaniu płatności na mocy niniejszej umowy („Data płatności”), Flyer ma prawo naliczyć Klientowi odsetki od zaległej kwoty w wysokości 4 procent rocznie powyżej należnej stopy oprocentowania naliczanej przez Narodowy Bank Polski, w oparciu o okresy dzienne, od Daty płatności do dnia faktycznego uregulowania przeterminowanej należności, niezależnie od tego, czy płatność nastąpi przed, czy po wydaniu orzeczenia sądowego, naliczane kwartalnie. Dla potrzeb niniejszego ustępu 2.4. ustala się, że termin płatności należy do istotnych postanowień niniejszej umowy.

2.5. Termin płatności wynosi 30 dni kalendarzowych od daty wystawienia faktury, chyba że Flyer na piśmie określił inną datę płatności.

2.6. Klient zapłaci kwotę należną z tytułu niniejszej umowy w całości, bez jakichkolwiek odliczeń lub potrąceń, z wyjątkiem przypadków przewidzianych przez prawo. Klient nie jest uprawniony do wnoszenia roszczeń z tytułu odroczonej płatności, potrąceń lub roszczeń wzajemnych przeciwko Flyer w celu uzasadnienia wstrzymania płatności należnej kwoty, w części lub całości. Flyer, bez ograniczenia dla innych praw lub przysługujących mu środków prawnych, może potrącić jakąkolwiek kwotę jemu należną od Klienta z jakiegokolwiek swojego zobowiązania płatności na rzecz Klienta.

3. DOSTAWA I INSPEKCJA

3.1. Ustala się, że Części i/ lub Narzędzia będą dostarczone ExWorks z magazynów Flyer w Polsce, o ile nie określono inaczej w Ofercie (Incoterms 2010 EXW) lub z innych miejsc wskazanych przez Flyer na piśmie. O ile nie uzgodniono inaczej, wszystkie Części/ Narzędzia dostarczone do Klienta będą zapakowane do transportu, zgodnie ze standardową przyjętą przez Flyer procedurą pakowania takich Części/ Narzędzi. Flyer zastrzega sobie prawo do pobierania opłat za spełnienie dodatkowych wymagań Klienta dotyczących pakowania. Materiał opakowania, pojemniki oraz moduły i wózki transportowe komponentu podlegają zwrotowi na koszt Klienta.

3.2. Wszelkie terminy zawarte w Ofercie są przybliżone, a termin dostawy nie stanowi istotnych postanowień umowy. Flyer zobowiązuje się do należytego powiadomienia Klienta odnośnie możliwości dostawy Części/ Narzędzi. Flyer ma prawo przesunąć termin dostawy i zakończyć dostawę przed terminem wskazanym w Ofercie. O ile nie postanowiono inaczej, Flyer przysługuje prawo do dostarczenia Części/ Narzędzi w kilku przesyłkach.

3.3. W przypadku otrzymania przez Klienta Części/ Narzędzi niezgodnie z ofertą, Klientowi przysługuje prawo, aby w ciągu 2 dni kalendarzowych (lub jeśli niezgodność odnosi się do kondycji części AR - w ciągu 30 dni kalendarzowych), od daty ich otrzymania, powiadomić Flyer o takich niezgodnościach oraz:

3.3.1. przedstawić dowody tychże niezgodności, z uwagi na prawo przysługujące Flyer do ich uzyskania, w tym dowodów fotograficznych;

3.3.2. w przypadku potwierdzonej niezgodności z winy Flyer - zorganizować zwrot niezgodnych Części/ Narzędzi na koszt Flyer (po uprzednim uzgodnieniu przez Strony kosztów wysyłki) lub jeżeli Flyer zażąda na piśmie, przekazać je do utylizacji (w tym przypadku Klient przedstawi świadectwo potwierdzające, iż dana część została zutylizowana) lub w przypadku braku potwierdzenia niezgodności z winy Flyer – zorganizować zwrot niezgodnych Części/ Narzędzi na koszt Klienta lub jeżeli

Flyer zażąda na piśmie, przekazać je do utylizacji (w tym przypadku Klient przedstawi świadectwo potwierdzające, iż dana część została zutylizowana) i;

3.3.3. Klient wyrazi zgodę Flyer na racjonalną możliwość wymiany tychże Części/ Narzędzi

3.4. Dla celów ustępu 3.1, niezgodność oznacza jakiegokolwiek odstępstwo danych Części/ Narzędzi od ich opisu przedstawionego w ofercie, w tym kondycję Części, które może obejmować OH, SV oraz AR.

W przypadku kondycji AR, niezgodność występuje wówczas, gdy koszt naprawy lub remontu przekracza 65% należnej ceny katalogowej lub jeśli zatwierdzony przez EASA podmiot dokonujący naprawy, uzna że stan takiej części przekracza limity warunkujące naprawę, zgodnie z instrukcjami producenta, stosowanymi dla danej Części.

3.5. W przypadku nieuzasadnionego zwrotu Części/ Narzędzi przez Klienta, Klient zostanie dodatkowo obciążony opłatą za ponowne wprowadzenie Części/ Narzędzi do magazynu Flyer (tzw. restocking fee) w wysokości 20% wartości zamówienia.

3.5. Towary specjalnie zakupione przez Flyer w celu odsprzedaży na rzecz Kupującego, nie mogą zostać zwrócone przez Klienta do Flyer w ramach wzajemnych rozliczeń.

4. TYTUŁ I RYZYKO UTRATY

4.1. Ryzyko związane z Częściami/ Narzędziami przechodzi na Klienta w momencie odbioru zamówienia przez firmę transportową, o ile nie określono inaczej w Ofercie.

4.2. W przypadku sprzedaży Części, tytuł ich własności przechodzi na Klienta w momencie otrzymania przez Flyer płatności w pełnej wysokości (w gotówce lub w rozliczonych środkach).

5. GWARANCJA

5.1. Flyer gwarantuje, że na dzień sprzedaży/ wynajmu posiada ważny tytuł prawny do Części/ Narzędzi.

5.2. UWAGA: Wszelkie inne gwarancje lub warunki (wyrażone bezpośrednio bądź w sposób domniemany) dotyczące jakości, stanu, opisu, zgodności próbek lub przydatności do określonego celu (określone w przepisach lub wyrażone w inny sposób), inne niż te wyraźnie określone w niniejszej umowie, są wyłączone z niniejszej umowy w pełnym zakresie dozwolonym przez prawo. Każda sprzedawana Część oraz wynajmowane Narzędzie na rzecz Klienta są wydawane w kondycji określonej w Ofercie.

6. ODSZKODOWANIE

6.1. Niniejszym Klient zwalnia od odpowiedzialności Flyer oraz podmioty z nim stowarzyszone i od niego zależne (w tym odnośnych przedstawicieli, dyrektorów, pracowników, akcjonariuszy, podwykonawców, następców i cesjonariuszy) za wszelkie zobowiązania, roszczenia, straty i szkody, w tym, lecz nie wyłącznie, wszelkie wydatki (w tym opłaty prawne), koszty i orzeczenia sądowe dotyczące zniszczenia mienia bądź uszkodzenia ciała lub śmierci jakiegokolwiek osoby lub jakiegokolwiek inne bezpośrednio, pośrednio, przypadkowe, stanowiące następstwo, gospodarcze lub wynikające z przepisów odszkodowania cywilne, które wynikają lub są w jakikolwiek sposób powiązane z dostarczeniem Części/ Narzędzi lub innymi usługami, o których mowa w niniejszej umowie.

6.2. Niezależnie od postanowień ogólnych zawartych w ustępie 6.1, odpowiedzialność odszkodowawcza o której mowa w niniejszym ustępie, obejmuje w szczególności (lecz nie jest ograniczona do) użytkowanie, operowanie, naprawy, obsługę techniczną lub rozporządzanie Częściami/ Narzędziami dostarczonymi na podstawie niniejszej umowy, niezależnie od tego, czy wynika ona z naruszenia niniejszej umowy, stanowi odpowiedzialność bezwzględna lub czynu niedozwolonego (w tym zaniedbanie), pod warunkiem, że niniejszy ustęp nie zawiera wymogu ubezpieczenia Flyer przez Klienta od roszczeń lub odpowiedzialności wynikających z winy umyślnej Flyer.

6.3. Klient zobowiązany jest posiadać nieprzerwanie w pełni obowiązujące ubezpieczenie, w rodzaju oraz wysokości powszechnie stosowanym w branży jego działalności. Polisy ubezpieczeniowe w pierwszej kolejności muszą odnosić się do kwestii ubezpieczenia Klienta, w zakresie jak w niniejszej umowie, a także zawierać klauzulę zrzeczenia się ubezpieczycieli z prawa subrogacji na rzecz Flyer. Klient dostarczy Flyer polisę ubezpieczeniową, jeśli będzie to wymagane przez Flyer.

7. OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI

7.1. Żaden z zapisów niniejszej umowy nie ogranicza ani nie wyklucza odpowiedzialności Flyer za śmierć, obrażenia ciała spowodowane zaniedbaniem Flyer oraz jego pracowników, agentów lub podwykonawców, jak również za oszustwo lub świadome wprowadzenie w błąd.

7.2. Z zastrzeżeniem 7.1:

7.2.1. Flyer, w żadnym wypadku, nie będzie odpowiedzialny względem Klienta niezależnie czy wynika ona z umowy, czynu niedozwolonego (w tym zaniedbania), naruszenia obowiązku ustawowego lub w inny sposób, za utratę zysków lub jakiegokolwiek straty pośrednio lub z nich wynikające lub pozostające w związku z niniejszą umową; oraz

7.2.2. Całkowita odpowiedzialność Flyer wobec Klienta w odniesieniu do wszelkich innych strat, związanych lub wynikających z niniejszej umowy, czynu niedozwolonego (w tym niedbalstwa), naruszenia obowiązku ustawowego lub w inny

sposób, w żadnym wypadku nie może przekroczyć stu procent (100%) całkowitej ceny zapłaconej przez Klienta na podstawie niniejszej umowy.

8. OPÓŹNIENIE

Flyer, w żaden sposób, nie ponosi odpowiedzialności za opóźnienia w działaniu pozostające, niezależnie od ich przyczyny, poza kontrolą Flyer, w tym, bez ograniczenia, w przypadku embarga, blokady, przejęcia lub zamrożenia aktywów, opóźnienia lub odmowy udzielenia pozwolenia na eksport lub import, bądź zwieszenia lub odwołania takiego pozwolenia lub innych działań lub zaniechań rządu, pożarów, powodzi, trudnych warunków pogodowych lub innych działań siły wyższej, kwarantanny, strajków lub lokaut, zamieszek, działań zbrojnych, nieposłuszeństwa obywatelskiego lub działań przestępców i terrorystów, wojny, braków materiałowych lub opóźnienia w odbiorze przez osoby trzecie. W przypadku tego typu opóźnień, termin dostawy zostanie rozsądnie przedłużony o czas opóźnienia. W takim przypadku Klient jest zobowiązany do odbioru Części/ Narzędzi, w terminie ich dostępności.

9. OFICJALNE ZEZWOLENIA

O ile nie zostało to inaczej zdefiniowane w Ofercie, Klient jest importerem i eksporterem ewidencji i jest odpowiedzialny za terminowe uzyskanie wszelkich wymaganych zezwoleń rządowych takich jak: licencja importowa, licencja eksportowa, zezwolenie dewizowe lub inne wymagane pozwolenia rządowe.

10. PRAWO WŁAŚCIWE I JURYSDYKCJA

10.1. Niniejsza umowa oraz wszelkie spory lub roszczenia z niej wynikające lub pozostające w związku z jej przedmiotem lub sformułowaniem (włączając w to pozaumowne spory lub roszczenia) podlegają przepisom prawa polskiego i zgodnie z nimi będą rozstrzygane.

10.2. Strony nieodwołalnie zgadzają się, że sądy w Polsce posiadają wyłączną jurysdykcję do rozstrzygania wszelkich sporów lub roszczeń wynikłych w związku z niniejszą umową.

10.3. Strony będą dążyć do rozwiązania wszelkich ewentualnych sporów mogących wyniknąć z zawarcia i wykonania niniejszej umowy w drodze bezpośrednich negocjacji. Niezależnie od powyższego, ewentualne spory mogące wyniknąć z umowy, podlegają rozstrzygnięciu sądu właściwego dla siedziby *Flyer*, aktualnej na dzień zawarcia umowy.

10.4. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

Aneks A : Warunki odroczonej płatności

Jeśli Flyer wyraził zgodę na odroczoną płatność Klienta, poniższa regulacja zastępuje ustęp 2.4 niniejszych Warunków Umowy:

"Flyer jest upoważniony do wystawiania faktur Klientowi za każde zamówienie lub zamówienie częściowe w dniu lub w dowolnym terminie po dacie dostarczenia zamówienia. Klient zobowiązany jest uregulować płatność w pełnej wysokości, w środkach rozliczonych w terminie 30 dni od dnia wystawienia faktury. Płatność zostanie dokonana na konto bankowe określone przez Flyer w formie pisemnej."